

*本試験結果はご提出の試料に対するものであって、
荷口を代表するものではありません。

品質検査報告書



検 査 結 果	項 目	試験方法\試料No.	1.チャコール					
	接触冷温感 (W/cm ²)	サモラ [®] II	測定面：裏面	0.204※				
備考：※温度20℃ 湿度65%RH △T=20℃								
生 地 見 本	1.チャコール							
								

納 入 先	会社名			
	地区・店名	MD		
	分類コード			
	商品コード			
	納入者コード			
納 入 者	会社名	上海湘伊实业有限公司		
	所在地	浙江省平湖市城西路899号		
		(TEL) 0573-8509-6258		
	担当者	李鹏		
品 名 ・ 品 番	COOLSILK			
	KL16121120	色数 1		
添付白布				
判 定	適用 規格			
	製品 検査			
	生地 検査			
	混率：90R10SI			
	支数：32/1			
定	上海愛麗紡織技術檢驗有限公司	発行 担当者	趙丹	
	一般財団法人	発行 責任者		
	ボーケン品質評価機構			
	上海試験センター			
受付		2016年12月19日	No. 61016028109-1 (完)	
発行		2016年12月21日		

品質檢查報告書



項 目		試験方法、試料No.	1.チャコール				
UV測定 (%)		遮蔽率 測定波長280-400nm	90.0				
検 査							
結 果							
備考:							
生地見本 1.チャコール BOK B							

納入先	会社名	湘伊实业	
	地区・店名 MD	XIANGYI INDUSTRIAL XIANGYI INDUST	
	分類コード		
	商品コード		
納入者	納入者コード		
	会社名	上海湘伊实业有限公司	
	所在地	浙江省平湖市城西路899号 (TEL) 0573-8509-6258	
	担当者	李鹏	
品名・品番	生地 (COOLSILK)		
	KL16121120	色数 1	
添付白布			
判定	適用 規格	_____	
	製品 検査	_____	
	生地 検査	_____	
	混率: 90R10SI		
	支数: 32/1		
決定			
上海愛麗紡織技術檢驗有限公司 一般財団法人 ポーケン品質評価機構 上海試験センター		発行 担当者	陳麗麗
		発行 責任者	萬木
受付	2016年12月19日		
発行	2016年12月21日		
No. 61016028110-1 (完)			

※本証明書に記載の試験結果は、ご提出の試料に対するものであって、ロットを代表するものではありません。

生地品質検査報告書

試験項目			試験方法		生地 No.	1	2	3	4	5	6	7	8		
染色堅牢度	耐光 (級)	JIS L0842:2004	変退色												
	洗濯 (級)	JIS L0844:2011	変退色												
		A-2法 (セッケン)	汚染												
	汗 (級)	JIS L0848:2004	酸	変退色											
		アルカリ	汚染												
			変退色												
	摩擦 (級)	JIS L0849:2013 II形	乾燥												
		タテ/ヨコ	湿潤												
	水 (級)	JIS L0846:2004	変退色												
	牢度	ドライクリーニング (級)	JIS L0860:2008	変退色											
A-1法			汚染												
液汚染															
ドライクリーニング (級)		JIS L0860:2008	変退色												
		B-1法	汚染												
汗耐光 (級)	JIS L0888:2005	酸													
色泣き (級)	A法	アルカリ													
色泣き (級)	大丸法	汚染													
ホルムアルデヒド			JIS L1041:2011 B法 (μg/g)												
寸法変化率 (%)	浸せき法	JIS L1096:2010	タテ												
		D法	ヨコ												
	プレス法	JIS L1096:2010	タテ												
		H-2法	ヨコ												
ドライ法	JIS L1096:2010	タテ													
	J-1法	ヨコ													
物性	ピリング (級)	JIS L1076:2012	ICI試験機法	5時間	3.5 (毛羽立ち有り)										
	吸水性 (秒)	JIS L1097:2010	滴下法												
	速乾性 (分)	拡散性残留水分率 (0.6ml滴下)													
	混用率 (%)	JIS L1030-2:2012	レーヨン 89.5 絹 10.5												
備考 依頼者指定項目															
色	1	RW白胚	2		3		4		5		6		7		8
生肌見本															

納入先	会社名	
	担当者	
	分類コード	
	商品コード	
納入者	納入者コード	
	会社名	平湖市三禾染整有限公司
	担当者	汤伟
	所在地	浙江省平湖市城西路899号
依頼書記載混用率(%)	品名	30/1 RY90SI10 coolsilk 金瓶
	品番	XYJP-9
	色数	1点
	依頼書記載混用率(%)	

判定	適用規格	
	染色堅牢度	合格(色)・不合格(色)
	ホルムアルデヒド	合格(色)・不合格(色)
	物性	

試験機関名	上海申馨奈辛格检测技术有限公司		
	一般財団法人 申ケン品質検査協會		
	法人 上海試験センター		
	上海市闵行区都会路1885号3F		
受付	TEL 021-6490-4061		
	FAX 021-6490-1734		
	2019年 04月 01日		
	2019年 04月 02日		
発行	報告書 No.SH- 962817-1/1		
	作成	担当	確認
	周晓雯	黄培莉	
処理			
添付白布			
混用率(%)			

当センターの書面による承認を経ずに試験報告書のコピー(全文コピーを除く)はご遠慮下さい

SQN-JL-25-3 NO.1



SGS

检测报告

Test Report

通标标准技术服务有限公司杭州分公司
SGS-CSTC Standards Technical Services Co., Ltd. HangZhou Branch



检测报告 Test Report SL62206285350101TX 日期 Date:2022 年 06 月 01 日 页码 Page 1 of 4
该检测报告取消并取代由 SGS 杭州发布的检测报告 编号: SL62206274767901TX, 日期: 2022 年 05 月 26 日
THIS REPORT CANCELS AND SUPERSEDES THE REPORT NO. SL62206274767901TX DATE: 2022.05.26 ISSUED BY
SGS HANGZHOU.

更新样品信息
UPDATED SAMPLE INFORMATION

下列样品由客户提供及确认为:
The following sample(s) was/were submitted and identified on behalf of the client as:

检测报告 Test Report				
申请单位 Applicant	名 称: Name:	上海湘伊实业有限公司 Shanghai Xiangyi Industrial Co., LTD		
	地 址: Address:	浙江省嘉兴市平湖市浙江省平湖市城西路 899 号 No.899, ChengXi Road, Pinghu City ZheJiang Province CHINA		
样品信息 Sample information	成分/材质: Materials:	(A)30/1 90%RY 10%SI	颜 色: Color:	(A)白色(白胚) (A)white(RW)
	品 牌: Brand:	/	款 号: Style No.:	/
	产品等级: Product grade:	/	安全类别: Safety category:	/
	样品名称: Product Name:	粘胶绢丝/袜子 COOLSILK/Socks		
	样品描述: Sample Description:	(A)纱线 (A)yarn		
	生产商名称: Manufacturer Name:	/		
	特殊信息: special information:	/		
检测信息 Test information	检测类别: Test Type:	委托送样检测 Submitted (sample send by client)	到样日期: Sample Receiving Date:	2022-05-21
	检测项目: Test items:	根据申请者的要求 Selected test(s) as requested by applicant	检测周期: Test Period Date:	2022-05-21-2022-05-26
	检测依据: Testing Accordance:	详见检测结果页 See testing results page		
检测结论 Test Conclusion	本报告仅提供实测数据, 详见检测结果页, 检测结果仅适用于收到的样品。 The report only give the test result, detail please see follow page, the results only apply to the sample(s) as received.			



除非另有书面协议, 本报告由本公司依据《服务通用条款》出具。
《服务通用条款》印刷在正本报告纸背面, 或通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> 查询, 电子版式文件可通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx> 获取, 请特别关注其中涉及责任限定, 赔偿以及司法管辖的相关条款。任何报告的持有方须知悉, 此报告内容仅反映SGS受限于客户指示下, 且在当时所得结论。
SGS仅对客户负责, 并且此报告不能免除交易各方根据交易文件所享有的权利和应履行的义务。未获得本公司书面批准, 本文件不得进行复制, 全文除外。任何未经授权对报告内容及形式进行的篡改、伪造或扭曲都是违法行为, 违法者将会被追究法律责任。除非另有声明, 本测试报告所示结果仅涉及受测样品, 此样品只保留30天。
注意: 检测/检验报告或证书的真实性, 请通过电话 (86-755) 83071443 或邮箱 CN.Doccheck@sgs.com 查询。
346, No.4 Building, Huayue Tech Zone, No.1108, Bin'an Road, Beijing District, Hangzhou, Zhejiang, China 310052 T (86-571)86791199 www.sgs.com.cn
中国·浙江·杭州·萧山区义蓬路1180号华岳科技产业园4号楼3-6层 邮编: 310052 T (86-571)86791199 sgs.china@sgs.com



检测报告 Test Report SL62206285350101TX 日期 Date:2022 年 06 月 01 日 页码 Page 2 of 4

通标标准技术服务有限公司杭州分公司
SGS-CSTC Standards Technical Services Co., Ltd. Hangzhou Branch
批准人签署 Approved by:

陆春晓

陆春晓 (授权签字人)
Rainer Lu (Account Executive)



通标标准技术服务有限公司杭州分公司
纺织品及鞋类检测部

除非另有书面协议,本报告由本公司依据《服务通用条款》出具。
《服务通用条款》印刷在正本报告纸背面,或通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> 查询,电子格式文件可通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx> 获取,请特别关注其中涉及责任限定,赔偿以及司法管辖的相关条款。任何报告的持有方需知悉,此报告内容仅反映SGS受限于客户指示下,且在当时所得结论。SGS仅对其客户负责,并且此报告不能免除交易各方根据交易文件所享有的权利和应履行的义务。未获得本公司书面批准,本文件不得进行复制,全文除外。任何未经授权对报告内容及形式进行的修改、伪造或扭曲都是违法行为,违法者将会被追究法律责任。除非另有声明,本测试报告所示结果仅涉及受测试样品,此样品只保留30天。
注意:检测/检验报告或证书的真实性,请通过电话 (86-755) 83071443 或邮箱 CN.Doccheck@sgs.com 查询。
346 No.4 Building, Huayue Tech Zone, No.1188 Bin'an Road, Binjiang District, Hangzhou, Zhejiang, China 310052 t (86-571)86791199 www.sgs.com
中国·浙江·杭州·滨江区滨安路1188号华岳科技产业园4号楼3-6层 邮编:310052 t (86-571)86791199 sgs.china@sgs.com

Member of the SGS Group (SGS SA)



检测报告 Test Report SL62206285350101TX 日期 Date:2022 年 06 月 01 日 页码 Page 3 of 4

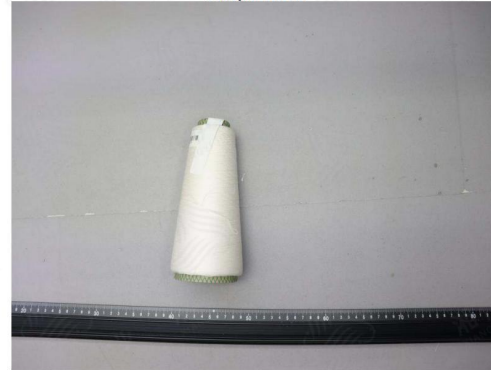
检测结果
Test Results

检测项目及测试方法 Test Item & Test method	判定 Judgment	样品 Sample	技术要求 Requirement	测试结果 Test Result
纤维含量 Fibre Content FZ/T 01057.3-2007 & FZ/T 01057.4-2007 & FZ/T 01057.2-2007 & GB/T 2910.1-2009 & GB/T 2910.4-2009 结合公定回潮率 combined with moisture regain	-	A	-	89.0% 莱赛尔 89.0% Lyocell 11.0% 桑蚕丝 11.0% Silk



除非另有书面协议，本报告由本公司依据《服务通用条款》出具。
《服务通用条款》印刷在正本报告纸背面，或通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> 查询，电子版式文件可通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx> 获取，请特别关注其中涉及责任限定，赔偿以及司法管辖的相关条款。任何报告的持有方需知悉，此报告内容仅反映SGS受限于客户指示下，且在当时所得结论。SGS仅对其客户负责，并且此报告不能免除交易各方根据交易文件所享有的权利和应履行的义务。未获得本公司书面批准，本文件不得进行复制，全文除外。任何未经授权对报告内容及形式进行的修改、伪造或扭曲都是违法行为，违法者将会被追究法律责任。除非另有声明，本测试报告所示结果仅涉及受测试样品，此样品只保留30天。
注意：检测/检验报告或证书的真实性，请通过电话 (86-755) 83071443 或邮箱 CN.Doccheck@sgs.com 查询。
3465 No.4 Building, Huayue Tech Zone, No.1188, Bin'an Road, Beijing District, Hangzhou, Zhejiang, China 310052 T (86-571)86791199 www.sgs.com.cn
中国·浙江·杭州·滨江区滨安路1188号华岳科技产业园4号楼3-6层 邮编：310052 T (86-571)86791199 sgs.china@sgs.com

样品照片
Sample Photo



报告结束
End of Report



通标标准技术服务(中国)有限公司杭州分公司
纺织品及鞋类检测部

除非另有书面协议,本报告由本公司依据《服务通用条款》出具。
《服务通用条款》印刷在正本报告底背面,或通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> 查询,电子格式文件可通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx> 获取,请特别关注其中涉及责任限定,赔偿以及司法管辖的相关条款。任何报告的持有方需知悉,此报告内容仅反映SGS受限于客户指示下,且在当时所得结论。SGS仅对客户负责,并且此报告不能免除交易各方根据交易文件所享有的权利和应履行的义务。未获得本公司书面批准,本文件不得进行复制,全文除外。任何未经授权对报告内容及形式进行的修改、伪造或扭曲都是违法行为,违法者将会被追究法律责任。除非另有声明,本测试报告所示结果仅涉及受测试样品,此样品只保留30天。
注意:检测/检验报告或证书的真实性,请通过电话(86-755)83071443或邮箱 CN.Doccheck@sgs.com 查询。
346 No.4 Building, Huayue Tech Zone, No.1188 Bin'an Road, Beijing District, Hangzhou, Zhejiang, China 310052 t (86-571)86791199 www.sgsigroup.com.cn
中国·浙江·杭州·滨江区长河路1180号华岳科技产业园4号楼3-6层 邮编:310052 t (86-571)86791199 sgs.china@sgs.com



SGS

检测报告

Test Report

通标标准技术服务有限公司杭州分公司
SGS-CSTC Standards Technical Services Co., Ltd. HangZhou Branch



检测报告 Test Report SL62206275009701TX 日期 Date:2022 年 05 月 28 日 页码 Page 1 of 3

下列样品由客户提供及确认为:

The following sample(s) was/were submitted and identified on behalf of the client as:

检测报告 Test Report				
申请单位 Applicant	名 称: Name:	上海湘伊实业有限公司 Shanghai Xiangyi Industrial Co., LTD		
	地 址: Address:	浙江省嘉兴市平湖市浙江省平湖市城西路 899 号 No.899, ChengXi Road, Pinghu City ZheJiang Province CHINA		
样品信息 Sample information	成分/材质: Materials:	(A)30/1 90%RY 10%SI	颜 色: Color:	(A)白色(W/S6612 本白) (A)white
	品 牌: Brand:	/	款 号: Style No.:	/
	产品等级: Product grade:	/	安全类别: Safety category:	/
	样品名称: Product Name:	COOLSILK 粘胶绢丝/袜子 Socks		
	样品描述: Sample Description:	(A)针织面料 (A)knitted fabric		
	生产商名称: Manufacturer Name:	/		
	特殊信息: special information:	/		
	检测信息 Test information	检测类别: Test Type:	委托送样检测 Submitted (sample send by client)	到样日期: Sample Receiving Date:
检测项目: Test items:		根据申请者的要求 Selected test(s) as requested by applicant	检测周期: Test Period Date:	2022-05-25-2022-05-28
检测依据: Testing Accordance:		详见检测结果页 See testing results page		
检测结论 Test Conclusion	本报告仅提供实测数据和单项判定, 详见检测结果页, 检测结果仅适用于收到的样品。 The report only give the test result and Individual Judgment, detail please see follow page, the results only apply to the sample(s) as received.			

通标标准技术服务有限公司杭州分公司
SGS-CSTC Standards Technical Services Co., Ltd. Hangzhou Branch
批准人签署 Approved by:

陆春晓
陆春晓 (授权签字人)
Rainer Lu (Account Executive)



检测报告 Test Report SL62206275009701TX 日期 Date:2022 年 05 月 28 日 页码 Page 2 of 3

检测结果及评判
Test Results and Judgment

测试项目 / Test items

检测项目及测试方法 TestItem & Test method	判定 Judgment	样品 Sample	单位 Unit	技术要求 Requirement	测试结果 Test Result	
起球 Pilling Resistance GB/T 4802.1-2008 参数 E--压力 780cN, 起毛 0 次, 起球 600 次 Test Parameter E--Pressure 780cN, Fuzzing 0 Cycles, Pilling 600 Cycles	见结果 See Results	A	级 Grade	-	原样 Original 级数 Pilling Rating	3-4



除非另有书面协议,本报告由本公司依据《服务通用条款》出具。
《服务通用条款》印刷在正本报告纸背面,或通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> 查询,电子格式文件可通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx> 获取,请特别关注其中涉及责任限定,赔偿以及司法管辖的相关条款。任何报告的持有方需知悉,此报告内容仅反映SGS受限于客户指示下,且在当时所得结论。SGS仅对其客户负责,并且此报告不能免除交易各方根据交易文件所享有的权利和应履行的义务。未获得本公司书面批准,本文件不得进行复制,全文除外。任何未经授权对报告内容及形式进行的修改、伪造或扭曲都是违法行为,违法者将会被追究法律责任。除非另有声明,本测试报告所示结果仅涉及受测试样品,此样品只保留30天。
注意:检测/检验报告或证书的真实性负责,请通过电话 (86-755) 83071443 或邮箱 CN.Doccheck@sgs.com 查询。
346, No.4 Building, Huayue Tech Zone, No.1188, Bin'an Road, Beijing District, Hangzhou, Zhejiang, China 310052 T (86-571)86791199 www.sgs.com.cn
中国·浙江·杭州·滨江区滨安路1188号华岳科技产业园4号楼3-6层 邮编:310052 T (86-571)86791199 sgs.china@sgs.com



样品照片
Sample Photo



报告结束
End of Report



通标标准技术服务(杭州)有限公司
纺织品及轻工部

除非另有书面协议,本报告由本公司依据《服务通用条款》出具。
《服务通用条款》印刷在正本报告底背面,或通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> 查询,电子格式文件可通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx> 获取,请特别关注其中涉及责任限定,赔偿以及司法管辖的相关条款。任何报告的持有方需知悉,此报告内容仅反映SGS受限于客户指示下,且在当时所得结论。SGS仅对客户负责,并且此报告不能免除交易各方根据交易文件所享有的权利和应履行的义务。未获得本公司书面批准,本文件不得进行复制,全文除外。任何未经授权对报告内容及形式进行的修改、伪造或扭曲都是违法行为,违法者将会被追究法律责任。除非另有声明,本测试报告所示结果仅涉及受测试样品,此样品只保留30天。
注意:检测/检验报告或证书的真实性,请通过电话(86-755)83071443或邮箱 CN.Doccheck@sgs.com 查询。
3465 No.4 Building, Huayue Tech Zone, No.1188 Bin'an Road, Binjiang District, Hangzhou, Zhejiang, China 310052 T (86-571)86791199 www.sgs.com.cn
中国·浙江·杭州·滨江区滨安路1188号华岳科技产业园4号楼3-6层 邮编:310052 T (86-571)86791199 sgs.china@sgs.com